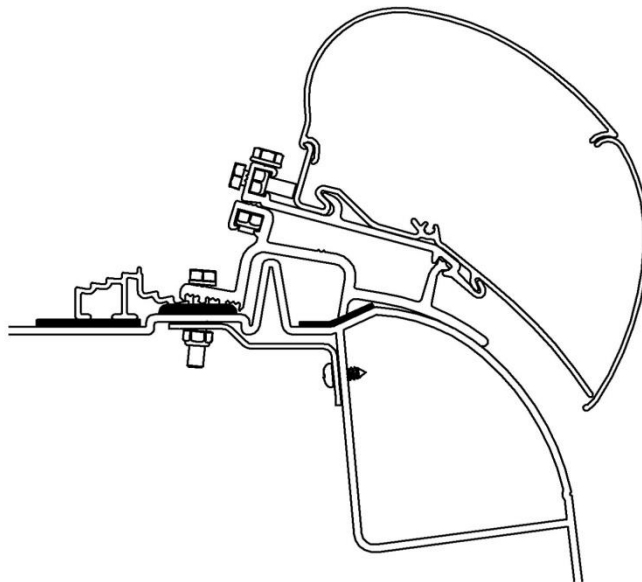


**Adapter Renault Master -
Opel Movano - Serie 6 <2011**

> Instructions



Adapter Renault Master - Opel Movano

Prod.nr. 308059
6T 910-04



Lees deze montagevoorschriften aandachtig. Bij verkeerde montage vervalt elke aanspraak op garantie.

TOEPASSING

Adapterprofiel voor de montage van de Thule Omnistor 6002 op bestelwagen Renault Master of Opel Movano type L1 (2.60m), L2 en L3 (3.00m).

INHOUD VAN DE KIT

A Adapter	2
B Adaptervoet.....	2
C Trapvormige uitvulstukken	2
D Tegenplaat.....	2
E Rubber plaat 40x40.....	2
F Rubber plaat 30x80	2
G Zeskantbout DIN 933 - M6x35.....	4
H Zeskantbout DIN 933 - M6x30	4
I Plaatschroef DIN 7981 - 4.8x16.....	4
J Sluitring DIN 125 - M6.....	8
K Borgmoer DIN 985 - M6.....	8

MONTAGE

1. Positioneer de adaptervoeten boven de gaten die in het dak voorzien zijn. Kies de gaten zodanig dat de twee voeten zich zo dicht mogelijk bij de uiteinden van de luifel zullen bevinden.
2. Schuif de adapters (A) op hun voet (B) en zet vast aan elkaar met de bouten, moeren en sluitringen. Kies daarvoor de corresponderende gaten zodanig dat ook de adapters zich zo dicht mogelijk bij de uiteinden van de luifel zullen bevinden (Fig.1).
3. Boor gaten Ø7 in het midden van de rubberdopjes van de desbetreffende gaten in het dak (Fig.2).
4. Kleef de rubberplaatjes (E en F) bij de desbetreffende gaten (Fig.2).
5. Voorzie het voorste deel van de adaptervoeten van SIKI 252 (Fig.3).
6. Zet de adaptervoeten op de gaten en steek de schroeven M6x40 (G) erdoor. Schuif het langste deel van de trapvormige uitvulstukken tot de helft onder de adaptervoeten.
7. Monteer de tegenplaten (D) binnen in het voertuig. Bevestig ze met de meegeleverde plaatschroeven 4.8x16. Boren Ø4.2 mm (Fig.4).
8. Maak de adaptervoeten vast. Let erop dat de adapters in lijn staan en de voeten goed aansluiten met het dak. Eventueel bijregelen met de uitvulstukken.
9. Haak de luifel in de adapters en span aan met de voorziene bouten (Fig.5).
10. Voor gebruik de lijm 48H laten drogen.
11. Doe alle deuren aan de kant van de luifel dicht bij het openen of sluiten van de luifel.

OPMERKINGEN

- Teneinde de wand van het voertuig niet te beschadigen, draai de luifel nooit meer dan 0,5m uit zonder de steunarmen uitgezet te hebben.
- Controleer regelmatig de bevestiging van de adapter aan het voertuig.



Lisez ces instructions attentivement. Un montage non conforme annule toutes les clauses de garantie.

APPLICATION

Adaptateur pour montage d'un Thule Omnistor 6002 sur fourgon Renault Master ou Opel Movano type L1 (2.60m), L2 et L3 (3.00m).

CONTENU DU KIT DE MONTAGE

A Adaptateur	2
B Console d'adaptateur	2
C Cale à palier	2
D Contre-plaque.....	2
E Plaque caoutchouc 40x40.....	2
F Plaque caoutchouc 30x80	2
G Boulon hexagonal DIN 933 - M6x35.....	4
H Boulon hexagonal DIN 933 - M6x30.....	4
I Vis à tôle DIN 7981 - 4.8x16.....	4
J Rondelle DIN 125 - M6.....	8
K Ecrou de sûreté DIN 985 - M6.....	8

Adapter Renault Master - Opel Movano

Prod.nr. 308059
6T 910-04



MONTAGE

1. Positionnez les consoles d'adaptateur sur les trous prévus dans le toit du véhicule de façon à ce que les consoles se trouvent le plus près possible des extrémités du store.
2. Glissez les adaptateurs (A) sur les consoles (B) et fixez avec les boulons, écrous et rondelles. Positionnez les adaptateurs aussi de telle façon sur les trous qu'ils se trouvent le plus près des extrémités du store. (Fig. 1)
3. Percez des trous de Ø7 au milieu des bouchons caoutchouc dans le toit du véhicule. (Fig. 2)
4. Collez les plaques en caoutchouc (E et F) près des trous dans le toit. (Fig. 2)
5. Appliquez du SIKI 252 sur la partie avant des consoles d'adaptateur. (Fig. 3)
6. Positionnez les consoles sur les trous et insérez les boulons hexagonaux M6x40 (G). Glissez la partie la plus longue des cales à palier pour la moitié en dessous des consoles d'adaptateur.
7. Montez les contre-plaques (D) à l'intérieur du véhicule et fixez-les avec les vis à tôle 4.8x16. Percez des trous de Ø4.2 mm (Fig. 4)
8. Fixez les consoles. Faites attention que les adaptateurs sont bien alignés et que les consoles touchent bien le toit. Faites éventuellement un réglage à l'aide des cales à palier.
9. Accrochez le store dans les adaptateurs et serrez avec les boulons (Fig. 5).
10. Laissez sécher la colle pendant 48H avant l'emploi.
11. Fermez toutes les portes du côté du store à chaque ouverture ou fermeture du store.

REMARQUES

- Ne déroulez jamais le store plus de 0,5 mètre sans avoir placé les pieds de support afin d'éviter que la paroi du véhicule soit endommagée.
- Contrôlez régulièrement la fixation du support au véhicule.



Lesen Sie die Montageanleitung sorgfältig durch, da bei unsachgemässer Montage der Garantieanspruch erlischt.

ANWENDUNG

Adapterprofil für die Montage der Thule Omnistor 6002 auf dem Renault Master oder Opel Movano type L1 (2.60m), L2 und L3 (3.00m).

INHALT DES SETS

A Adapter	2
B Adapterfüsse	2
C Treppenförmige Ausfüllplatten	2
D Gegenplatten	2
E Gummiplatten 40x40	2
F Gummiplatten 30x80	2
G Bolzen DIN 933 - M6x35	4
H Bolzen DIN 933 - M6x30	4
I Plattenschrauben DIN 7981 - 4.8x16	4
J Unterlegscheiben DIN 125 - M6	8
K Muttern DIN 985 - M6	8

MONTAGE

1. Positionieren Sie die Adapterfüsse über den Löchern, die im Dach vorgesehen sind. Wählen Sie die Löcher so, dass sich die zwei Füsse so dicht, wie möglich an den Enden der Markise befinden.
2. Schieben Sie die Adapter (A) auf die Füsse (B) und verbinden Sie alles mit den Bolzen, Muttern und Unterlegscheiben. Wählen Sie wiederum die Löcher so, dass sich auch die Adapter so dicht, wie möglich an den Enden der Markise befinden. (Fig.1)
3. Bohren Sie Löcher Ø7 mm mittig in den Gummistopfen der betreffenden Löcher im Dach (Fig.2).
4. Kleben Sie die Gummiplatten (E+F) an die betreffenden Löcher (Fig.2).
5. Bringen Sie am vorderen Teil der Adapterfüsse Sika 252 an (Fig.3)
6. Setzen Sie die Adapterfüsse über die Löcher und stecken Sie die Schrauben M6x40 (G) durch. Schieben Sie den längeren Teil der Treppenplatten bis zur Hälfte unter die Adapterfüsse.
7. Montieren Sie die Gegenplatten (D) innen im Fahrzeug. Befestigung mit den Plattenschrauben 4.8x16. Bohren Ø4,2 mm (Fig.4).
8. Befestigen Sie die Adapterfüsse. Bitte achten Sie darauf, dass die Adapter perfekt in einer Linie liegen und dass die Füsse gut ans Dach anschliessen. Bei Bedarf muss mit Ausfüllstücken nachgeregelt werden.
9. Stecken Sie die Markise in die Adapter und spannen Sie die Bolzen an (Fig.5)
10. Lassen Sie den Leim vor Benutzung der Markise 48 Stunden trocknen.
11. Schliessen Sie beim Ein- und Ausfahren der Markise alle Türen auf der entsprechenden Seite.

BEMERKUNGEN

- Um die Fahrzeugwand nicht zu beschädigen, die Markise nie mehr als 50cm ausfahren, ohne vorher die Stützfüsse aufzustellen.
- Kontrollieren Sie regelmässig die Befestigung der Adapter am Fahrzeug.

Adapter Renault Master - Opel Movano

Prod.nr. 308059
6T 910-04



Read these instructions carefully. No guarantee will be allowed for wrong installation.

APPLICATION

Adapterprofile for installation of the Thule Omnistor 6002-awning on Renault Master or Opel Movano type L1 (2.60m), L2 and L3 (3.00m).

CONTENTS OF SET

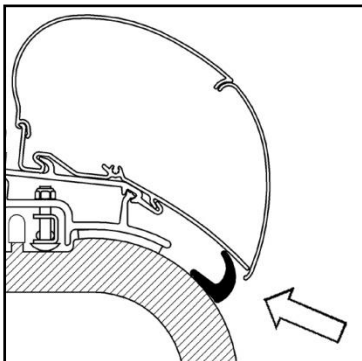
A Bracket.....	2
B Foot.....	2
C Stepped fill out pieces.....	2
D Counterplate.....	2
E Rubber plate 40x40.....	2
F Rubber plate 30x80.....	2
G Bolt DIN 933 - M6x35.....	4
H Bolt DIN 931 - M6x30.....	4
I Plate screw DIN 7981 - 4.8x16.....	4
J Washer DIN 125 - M6.....	8
K Nut DIN 985 - M6.....	8

INSTALLATION

1. Place the adapter feet over the predrilled holes in the roof. Choose the holes that are as near as possible to the extreme ends of the awning.
2. Slide the bracket (A) over the adapter feet (B) and position them with the bolts, nuts and washers. Choose the correct holes in order to ensure that the adapters are also as near as possible to the extreme ends of the awning (Fig.1).
3. Drill 7mm dia holes in the middle of the 4 rubber inserts positioned in the roof (Fig.2).
4. Stick the rubber plates (E and F) near to the four rubber inserts in the roof (Fig.2).
5. Put SIKA 252 on the surface in front of the adapter feet (Fig.3).
6. Install the adapter feet above the holes and place the bolts M6x40 (G) in the holes. Slide half of the longest side of the stepped fill out pieces under the adapter feet.
7. Install the counter plates (D) on the inside of the vehicle. Fix them in position by using the enclosed plate screws 4.8x16. Drill 4,2mm diameter holes (Fig.4).
8. Fix the adapter feet on the roof. Ensure that the adapter feet are aligned and connected with the roof. It may be necessary to regulate them by using the stepped fill out pieces.
9. Hook the awning into the adapters and tighten with the required bolts (Fig.5)
10. Before using, make sure that the glue is allowed to dry for 48H.
11. Close all the doors on the awning side before opening or closing the window.

REMARKS

- In order not to damage the vehicle wall, never roll out the awning for more than 0,5 meter without lowering the support arms.
- Check regularly whether the adapters are well connected to the roof of the vehicle.



OPTION :
GUTTER multi-purpose rain gutter Art.nr. 307947 (3m) - 307967 (4,5m)

Adapter Renault Master - Opel Movano

Prod.nr. 308059
6T 910-04

THULE
SWEDEN

